

fabricación maquinaria hostelera
EDICIÓN 2007



www.gayc.com



índice

3 vitrinas & calentadores

15 hornos & fermentadoras

20 tostadores & gratinadores

22 chocolatera

23 termos de leche

25 freidoras eléctricas

33 planchas de asar



Características generales comunes a todos los modelos de frío

- Temperatura: Termostato electrónico regulable que incorpora un sistema temporizador de seguridad.
- Termómetro electrónico de temperatura constante con lectura digital.
- Sensores electrónicos ocultos, fuera del alcance de posibles manipulaciones, que facilitan la limpieza interior de la cuba sin obstáculos.
- Alcance de la temperatura deseada en el mínimo tiempo.
- Protector translúcido de la pantalla de luz según normativa vigente, que evita la proyección de calor hacia los alimentos y protege al fluorescente de golpes y suciedades.
- Puertas correderas de fácil limpieza y cubierta de cristal vitrificado resistente a golpes, roces, ácidos y detergentes habituales.
- Expositores para bandejas con medidas gastronorm 1/3-40 incluidas.
- Conserva los alimentos entre 1°C y 5°C (33°F Y 41°F) en la "food zone".
- Sistema especial de difusión del frío que proporciona uniformidad de temperatura en toda la superficie de la cuba.
- Fabricadas en acero inoxidable y decoradas en aluminio anodizado en cuatro colores.
- Refrigerante ecológico R-134A libre de CFC.
- Aislamiento inyectado ecológico.
- Compresor hermético silencioso con doble condensador turbo-ventilado de alta calidad.

es

- The elegant low profile curved shape of this unit provides optimum viewing of displayed food.
- The temperature is constantly maintained by the electronic thermostat. in addition to the on/off switch there is the added safety feature of an automatic cut off system to switch off/on the motor when defrosting is needed.
- The temperature is shown at all times by an illuminated display.
- Its hidden sensors make the unit very easy to clean.
- The required temperature is attached in only a few minutes.
- Internal illumination of food on display is provided by an encased cool fluorescent light.
- Cleaning of the units could not be simpler with removable rear sliding doors. All coloured components within are vitrified painted, scratch proof and cleaning chemical resistant.
- Displays for gastronorm sice trays 1/3-40 includes.
- It conserves the foods between 1°C and 5°C (33°F AND 41°F) in the "food zone".
- Special system of diffusion of the cold that gives uniformity of temperature in the whole surface of the machine.
- Manufactured in stainless steel and decorated in anodized aluminum in four colors.
- Coolant ecological R-134A free of CFC.
- Ecological injected isolation.
- Silent hermetic compressor with double ventilated condenser of high quality.

en

- Température: thermostat électronique réglable qui incorpore un système temporisateur de sécurité.
- Thermomètre électronique de température constante avec lecture digitale.
- Sondes électroniques invisibles, hors de portée de toutes manipulations, facilitant ainsi le nettoyage intérieur de la cuve sans encombre. Cuve avec sortie d'eau.
- La température désirée est atteinte en un minimum de temps.
- Protection translucide du néon, selon les normes en vigueur évitant la projection de chaleur sur les aliments, et protégeant ainsi le néon des coups et des saletés.
- Portes coulissantes faciles à nettoyer, et vitre en cristal vitrifié résistant aux coups, rayures, et détergents habituels.
- Vitrines pour plateaux avec mesures gastronomiques, 1/3-40.
- Conservation des aliments entre 1°C et 5°C (33°F et 41°F) dans la "food zone".
- Système spécial de diffusion du froid en proportion uniforme de la température dans toute la superficie de la cuve.
- Fabrication en acier inoxydable et décoration en aluminium anodisé en quatre couleurs.
- Réfrigération écologique R-134A libre de CFC.
- Isolation injectée écologique.
- Compresseur hermétique silencieux avec double condensateur turbo ventilé de haute qualité.

fr

vitrinas refrigeradas motor incorporado | cristal abatible



VEBC6A



VCLC6A



VARC6A



VNEC6A

VITRINAS REFRIGERADAS | MOTOR INCORPORADO | CRISTAL ABATIBLE

Código	Medidas	Color	Cristal	Bandejas
Modelo "EBANO"				
VEBC4A	1085 X 396 X 245	Bronce	Curvado	4 GN 1/3X40
VEBC6A	1437 X 396 X 245	Bronce	Curvado	6 GN 1/3X40
VEBC8A	1789 X 396 X 245	Bronce	Curvado	8 GN 1/3X40
VEBC10A	2141 X 396 X 245	Bronce	Curvado	10 GN 1/3X40
Modelo "ARGENTA"				
VARC4A	1085 X 396 X 245	Plata	Curvado	4 GN 1/3X40
VARC6A	1437 X 396 X 245	Plata	Curvado	6 GN 1/3X40
VARC8A	1789 X 396 X 245	Plata	Curvado	8 GN 1/3X40
VARC10A	2141 X 396 X 245	Plata	Curvado	10 GN 1/3X40
Modelo "CLASSIC"				
VCLC4A	1085 X 396 X 245	Oro	Curvado	4 GN 1/3X40
VCLC6A	1437 X 396 X 245	Oro	Curvado	6 GN 1/3X40
VCLC8A	1789 X 396 X 245	Oro	Curvado	8 GN 1/3X40
VCLC10A	2141 X 396 X 245	Oro	Curvado	10 GN 1/3X40
Modelo "ELEGANCE BLACK"				
VNECB4A	1085 X 396 X 245	Negro	Curvado	4 GN 1/3X40
VNECB6A	1437 X 396 X 245	Negro	Curvado	6 GN 1/3X40
VNECB8A	1789 X 396 X 245	Negro	Curvado	8 GN 1/3X40
VNECB10A	2141 X 396 X 245	Negro	Curvado	10 GN 1/3X40
Modelo "ELEGANCE - ARGENTA"				
VNEC4A	1085 X 396 X 245	Perfil plata / Cristal negro	Curvado	4 GN 1/3X40
VNEC6A	1437 X 396 X 245	Perfil plata / Cristal negro	Curvado	6 GN 1/3X40
VNEC8A	1789 X 396 X 245	Perfil plata / Cristal negro	Curvado	8 GN 1/3X40
VNEC10A	2141 X 396 X 245	Perfil plata / Cristal negro	Curvado	10 GN 1/3X40



VNECB6A

vitrinas cuba plana



VEBC6ACP

VITRINAS REFRIGERADAS | MOTOR INCORPORADO | CRISTAL ABATIBLE | *CUBA PLANA

Código	Medidas	Color	Cristal	Bandejas
Modelo "EBANO"				
VEBC6ACP	1437 X 396 X 245	Bronce	Curvado	sin bandejas
VEBC8ACP	1789 X 396 X 245	Bronce	Curvado	sin bandejas
VEBC10ACP	2141 X 396 X 245	Bronce	Curvado	Sin bandejas
Modelo "ARGENTA"				
VARC6ACP	1437 X 396 X 245	Plata	Curvado	sin bandejas
VARC8ACP	1789 X 396 X 245	Plata	Curvado	sin bandejas
VARC10ACP	2141 X 396 X 245	Plata	Curvado	sin bandejas
Modelo "CLASSIC"				
VCLC6ACP	1437 X 396 X 245	Oro	Curvado	sin bandejas
VCLC8ACP	1789 X 396 X 245	Oro	Curvado	sin bandejas
VCLC10ACP	2141 X 396 X 245	Oro	Curvado	sin bandejas
Modelo "ELEGANCE - BLACK"				
VNECB6ACP	1437 X 396 X 245	Negro	Curvado	sin bandejas
VNECB8ACP	1789 X 396 X 245	Negro	Curvado	sin bandejas
VNECB10ACP	2141 X 396 X 245	Negro	Curvado	sin bandejas
Modelo "ELEGANCE - ARGENTA"				
VNEC6ACP	1437 X 396 X 245	Perfil plata / Cristal negro	Curvado	sin bandejas
VNEC8ACP	1789 X 396 X 245	Perfil plata / Cristal negro	Curvado	sin bandejas
VNEC10ACP	2141 X 396 X 245	Perfil plata / Cristal negro	Curvado	sin bandejas

*Novedad.
Posibilidad bandejas de porcelana.

vitrinas sushi doble frío | cristal abatible



tested by:



VDARC6



Todas las características generales mas:

- Conserva los alimentos entre 1°C y 5°C (33°F Y 41°F) en todo el ambiente interior.
- Doble evaporador.
- Bandeja recogedora de agua que evita que el agua caiga sobre los alimentos.

es

en

All the general characteristics plus:

- It conserves the foods between 1°C and 5°C (33°F and 41°F) in the whole interior ambient.
- Double evaporator.
- Tray to pick up the water to avoid it to drip on the foods.(no contamination from dripping).

Toutes les caractéristiques générales, plus:

- Conservation des aliments entre 1°C et 5°C (33°F et 41°C) dans toute l'ambiance intérieure.
- Double évaporateur.
- Plateau récupérateur d'eau, ce qui évite à l'eau de couler sur les aliments.

fr

vitrinas sushi doble frío | cristal abatible | cuba plana



**SUSHI
CUBA PLANA**



**SUSHI
GRUPO REMOTO**

VITRINAS REFRIGERADAS | MODELO SUSHI | DOBLE FRÍO | CRISTAL ABATIBLE

Código	Medidas	Color	Cristal	Bandejas
Modelo "EBANO"				
VDEBC6-2	1437 X 396 X 245	Bronce	Curvado	6 GN 1/3X40
VDEBC8-2	1789 X 396 X 245	Bronce	Curvado	8 GN 1/3X40
VDEBC10-2	2141 X 396 X 245	Bronce	Curvado	10 GN 1/3X40
Modelo "ARGENTA"				
VDARC6-2	1437 X 396 X 245	Plata	Curvado	6 GN 1/3X40
VDARC8-2	1789 X 396 X 245	Plata	Curvado	8 GN 1/3X40
VDARC10-2	2141 X 396 X 245	Plata	Curvado	10 GN 1/3X40
Modelo "CLASSIC"				
VDCLC6-2	1437 X 396 X 245	Oro	Curvado	6 GN 1/3X40
VDCLC8-2	1789 X 396 X 245	Oro	Curvado	8 GN 1/3X40
VDCLC10-2	2141 X 396 X 245	Oro	Curvado	10 GN 1/3X40
Modelo "ELEGANCE - BLACK"				
VDNECB6A	1437 X 396 X 245	Negro	Curvado	6 GN 1/3X40
VDNECB8A	1789 X 396 X 245	Negro	Curvado	8 GN 1/3X40
VDNECB10A	2141 X 396 X 245	Negro	Curvado	10 GN 1/3X40
Modelo "ELEGANCE - ARGENTA"				
VDNEC6A	1437 X 396 X 245	Perfil gris / Cristal negro	Curvado	6 GN 1/3X40
VDNEC8A	1789 X 396 X 245	Perfil gris / Cristal negro	Curvado	8 GN 1/3X40
VDNEC10A	2141 X 396 X 245	Perfil gris / Cristal negro	Curvado	10 GN 1/3X40

VITRINAS REFRIGERADAS | MOTOR INCORPORADO | CRISTAL ABATIBLE | *CUBA PLANA

Código	Medidas	Color	Cristal	Bandejas
Modelo "EBANO"				
VDEBC6CP	1437 X 396 X 245	Bronce	Curvado	sin bandejas
VDEBC8CP	1789 X 396 X 245	Bronce	Curvado	sin bandejas
VDEBC10CP	2141 X 396 X 245	Bronce	Curvado	sin bandejas
Modelo "ARGENTA"				
VDARC6CP	1437 X 396 X 245	Plata	Curvado	sin bandejas
VDARC8CP	1789 X 396 X 245	Plata	Curvado	sin bandejas
VDARC10CP	2141 X 396 X 245	Plata	Curvado	sin bandejas
Modelo "CLASSIC"				
VDCLC6CP	1437 X 396 X 245	Oro	Curvado	sin bandejas
VDCLC8CP	1789 X 396 X 245	Oro	Curvado	sin bandejas
VDCLC10CP	2141 X 396 X 245	Oro	Curvado	sin bandejas
Modelo "ELEGANCE - BLACK"				
VNECB6ACP	1437 X 396 X 245	Negro	Curvado	sin bandejas
VNECB8ACP	1789 X 396 X 245	Negro	Curvado	sin bandejas
VNECB10ACP	2141 X 396 X 245	Negro	Curvado	sin bandejas
Modelo "ELEGANCE - ARGENTA"				
VDNEC6ACP	1437 X 396 X 245	Perfil gris / Cristal negro	Curvado	sin bandejas
VDNEC8ACP	1789 X 396 X 245	Perfil gris / Cristal negro	Curvado	sin bandejas
VDNEC10ACP	2141 X 396 X 245	Perfil gris / Cristal negro	Curvado	sin bandejas

*Novedad. *Posibilidad grupo remoto.

vitrinas especiales doble exposición



VEBC6/2

VITRINAS REFRIGERADAS DOS PISOS

Código	Medidas	Características
VEBC4/2	1085x396x360	Vitrina refrigerada 2 pisos con estante 4 Bjs. GN 1/3 Fabricación en oro, plata y bronce.
VARC4/2		
VCLC4/2		
VEBC6/2	1437x396x360	Vitrina refrigerada 2 pisos con estante 6 Bjs. GN 1/3 Fabricación en oro, plata y bronce.
VARC6/2		
VCLC6/2		
VEBC8/2	1789x396x360	Vitrina refrigerada 2 pisos con estante 8 Bjs. GN 1/3 Fabricación en oro, plata y bronce.
VARC8/2		
VCLC8/2		



VCLP6A

VITRINAS REFRIGERADAS MOTOR INCORPORADO | CRISTAL ABATIBLE ALTO

Código	Medidas	Color	Cristal	Bandejas
Modelo "CLASSIC"				
VCLP6A	1437x396x245	Oro	Plano	6GN 1/3x40
VCLP8A	1789x396x245	Oro	Plano	8GN 1/3x40
VCLP10A	2141x396x245	oro	Plano	10GN 1/3x40

vitrinas refrigeradas cristal plano | grupo remoto



VCLP6 Cristal plano y templado.

VITRINAS REFRIGERADAS NUEVA GENERACIÓN

Código	Medidas	Color	Cristal	Bandejas
Modelo "CLASSIC"				
VCLP6	1437x385x235	Oro	Plano	6GN 1/3x35
VCLP8	1789x385x235	Oro	Plano	8GN 1/3x35
VCLP10	2141x385x235	oro	Plano	10GN 1/3x35
Modelo "CLASSIC" Grupo Remoto				
VCLC6GR	1150x385x235	Oro	Curvado	6GN 1/3x35
VCLC8GR	1490x385x235	Oro	Curvado	8GN 1/3x35



VCLC6GR

Vitrina con Grupo Remoto

Se sirve con el Grupo Remoto ensamblado a la vitrina, no necesitas instalación.

Distancia de la vitrina al motor 2 metros.


VSS8CP

VITRINAS REFRIGERADAS PUERTAS DELANTERAS				
Código	Medidas	Color	Autoservicio	Bandejas
Modelo "ELEGANCE BLACK"				
VSS4	1085 X 396 X 245	Negro	Si	4 GN 1/3X40
VSS6	1437 X 396 X 245	Negro	Si	6 GN 1/3X40
VSS8	1789 X 396 X 245	Negro	Si	8 GN 1/3X40
VSS10	2141 X 396 X 245	Negro	Si	10 GN 1/3X40
Modelo "EBANO"				
VSS4E	1085 X 396 X 245	Ebano	Si	4 GN 1/3X40
VSS6E	1437 X 396 X 245	Ebano	Si	6 GN 1/3X40
VSS8E	1789 X 396 X 245	Ebano	Si	8 GN 1/3X40
VSS10E	2141 X 396 X 245	Ebano	Si	10 GN 1/3X40

VITRINAS REFRIGERADAS PUERTAS DELANTERAS CUBA PLANA				
Código	Medidas	Color	Autoservicio	Bandejas
Modelo "ELEGANCE BLACK"				
VSS4CP	1085 X 396 X 245	Negro	Si	sin bandejas
VSS6CP	1437 X 396 X 245	Negro	Si	sin bandejas
VSS8CP	1789 X 396 X 245	Negro	Si	sin bandejas
VSS10CP	2141 X 396 X 245	Negro	Si	sin bandejas
Modelo "EBANO"				
VSS4ECP	1085 X 396 X 245	Ebano	Si	sin bandejas
VSS6ECP	1437 X 396 X 245	Ebano	Si	sin bandejas
VSS8ECP	1789 X 396 X 245	Ebano	Si	sin bandejas
VSS10ECP	2141 X 396 X 245	Ebano	Si	sin bandejas


VSS4CP

VMC4E

VITRINAS REFRIGERADAS CRISTAL DELANTERO				
Código	Medidas	Color	Autoservicio	Bandejas
Modelo "ELEGANCE BLACK"				
VMC4	1085 X 396 X 245	Negro	No	4 GN 1/3X40
VMC6	1437 X 396 X 245	Negro	No	6 GN 1/3X40
VMC8	1789 X 396 X 245	Negro	No	8 GN 1/3X40
VMC10	2141 X 396 X 245	Negro	No	10 GN 1/3X40
Modelo "EBANO"				
VMC4E	1085 X 396 X 245	Ebano	No	4 GN 1/3X40
VMC6E	1437 X 396 X 245	Ebano	No	6 GN 1/3X40
VMC8E	1789 X 396 X 245	Ebano	No	8 GN 1/3X40
VMC10E	2141 X 396 X 245	Ebano	No	10 GN 1/3X40

VITRINAS REFRIGERADAS CRISTAL DELANTERO CUBA PLANA				
Código	Medidas	Color	Autoservicio	Bandejas
Modelo "ELEGANCE BLACK"				
VMC4CP	1085 X 396 X 245	Negro	No	sin bandejas
VMC6CP	1437 X 396 X 245	Negro	No	sin bandejas
VMC8CP	1789 X 396 X 245	Negro	No	sin bandejas
VMC10CP	2141 X 396 X 245	Negro	No	sin bandejas
Modelo "EBANO"				
VMC4ECP	1085 X 396 X 245	Ebano	No	sin bandejas
VMC6ECP	1437 X 396 X 245	Ebano	No	sin bandejas
VMC8ECP	1789 X 396 X 245	Ebano	No	sin bandejas
VMC10ECP	2141 X 396 X 245	Ebano	No	sin bandejas

Características generales

es

en

fr

- Diseño original, fresco y dinámico. Línea estilizada con un acabado impecable.
- Iluminación innovadora con Leds, efecto espectacular, mínimo consumo, luz fría (no emite calor), larga vida.
- Múltiples combinaciones de uso. Posibilidad de puertas delanteras para autoservicio.
- Posibilidad de servirlas sin bandejas, cuba plana o con bandejas gastronorm 1/3x40.

- Original, fresh and dynamic design. Stylised line with impeccable finish.
- Innovative LED-type lighting, spectacular effect, low energy, cold light (no heat released), long life.
- Multiple combinations of use. Front doors for self-service available.
- Can be supplied without trays, with flat pan or with 1/3x40 Gastronorm tray.

- Design original, frais et dynamique. Ligne stylisée avec une finition impeccable.
- Eclairage innovant à Leds, effet spectaculaire, consommation minimale, lumière froide (sans dégagement de chaleur), longue durée de vie.
- Nombreuses combinaisons d'utilisation. Possibilité de portes avant pour self-service.
- Possibilité de fourniture sans bacs, avec bac plat ou bacs gastronorm 1/3x40.

vitrinas refrigeradas de gran tamaño Europa



VECGIE



VECGRC

VITRINAS REFRIGERADAS GRAN TAMAÑO EUROPA		
Código	Medidas	Características
VECGRE	1150x600x470	Vitrina refrigerada con capacidad para 3 Bjs. GN 1/1. Estante incorporado. Grupo remoto e iluminación. En oro, plata y bronce.
VECGRA		
VECGRC		
VECGIE	1320x600x470	Vitrina refrigerada con capacidad para 3 Bjs. GN 1/1. Estante incorporado. Grupo incorporado e iluminación. En oro, plata y bronce.
VECGIA		
VECGIC		
VEDFE	1320x600x470	Vitrina refrigerada con capacidad para 3 Bjs. GN 1/1. Estante incorporado. Grupo incorporado e iluminación. Doble frío. En oro, plata y bronce.
VEDFA		
VEDFC		

vitrinas refrigeradas de gran tamaño Europa doble frío



VEDFC

tested by:



Características especiales para vitrinas Europa

Todas las características generales mas:

- Conserva los alimentos entre 1°C y 5°C (33°F Y 41°F) en todo el ambiente interior. (Sólo en modelos Doble frío).
- Los tubos de refrigeración alcanzan la máxima superficie incluso en los laterales de la cuba.
- Doble evaporador.
- Bandeja recogedora de agua que evita que el agua caiga sobre los alimentos.
- Medidas gastronorm para 3 bandejas GN 1/1-65.

es

eng

All the general characteristics plus:

- It conserves the foods between 1°C and 5°C (33°F AND 41°F) in the whole interior ambient. (Only in Double cold models).
- The refrigeration tubes even reach the maximum surface in the sides of the machine.
- Double evaporator.
- Tray to pick up the water to avoid it to drip on the foods.(no contamination from dripping).
- Measured gastronorm for 3 trays GN 1/1-65.

Toutes les caractéristiques générales, plus:

- Conservation des aliments entre 1°C et 5°C(33°F et 41°C) dans toute l'ambiance intérieure. (Seulement en modèles Double froid).
- Les tubes de réfrigération atteignent la superficie maximum, y compris les latéraux de la cuve.
- Double évaporateur.
- Plateau récupérateur d'eau, ce qui évite à l'eau de couler sur les aliments.
- Mesures gastronomiques pour 3 plateaux GN 1/1-65.

fr



CT4E



CT4A



CT4C



CTEA

*Modelo "EUROPA" de gran capacidad. GN1/1x65

- es**
- Certificadas según NSF Standard nº 4 por Underwriters Laboratories (U.S.A.). (CT4/CT6).
 - Conserva los alimentos por encima de 70 °C.
 - Fabricadas en acero inoxidable y decoradas en aluminio anodizado en tres colores.

- en**
- Certified according to NSF Standard nº 4 for Underwriters Laboratories (U.S.A.). (CT4/CT6).
 - It conserves the foods above 70 °C.
 - Manufactured in stainless steel and decorated in anodized aluminum in three colors.

- fr**
- Certifiées selon NSF Standard nº 4 par Underwriters Laboratories (U.S.A.). (CT4/CT6).
 - Conservation des aliments au dessus de 70°C.
 - Fabrication en acier inoxydable et décoration en aluminium anodisé en trois couleurs.

CALENTADORES AL BAÑO MARÍA *NUEVA GENERACIÓN

Código	Medidas	Color	Cristal	Bandejas
Modelo "EBANO"				
CT4E	810 X 385 X 235	Bronce	Curvado	4GN 1/3X40
CT6E	1150 X 385 X 235	Bronce	Curvado	6GN 1/3X40
Modelo "ARGENTA"				
CT4A	810 X 385 X 235	Plata	Curvado	4GN 1/3X40
CT6A	1150 X 385 X 235	Plata	Curvado	6GN 1/3X40
Modelo "CLASSIC"				
CT4A	810 X 385 X 235	Oro	Curvado	4GN 1/3X40
CT6A	1150 X 385 X 235	Oro	Curvado	6GN 1/3X40
Código	Medidas	Características		
Modelo "EUROPA"				
CTEE	1150 X 600 X 470	Calentadores con capacidad para 3 Bjs. GN 1/1. Iluminación. Precio sin Bjs. En oro, plata y bronce. Estante intermedio.		
CTEA				
CTEC				

*Potencia 4 y 6 Bjs. 1.000 w./ Mod. Europa 1.800 w. / Voltaje 220 v.

vitrinas especiales familia XL



Mediterráneo



Pacífico



Vitrina abierta



Vitrina cerrada

es

GAYC S.A.

Presenta su nueva serie de vitrinas que combinan gran visibilidad y diseño espectacular.

Con ellas se abre un mundo nuevo de posibilidades en la exposición de alimentos que por su atractivo diseño y especial iluminación, no pasaran desapercibidos en ningún establecimiento.

Construidas en acero inoxidable especial anticorrosivo con aleación de Molibdeno, AISI - 316 - L, lo que las hace especialmente aptas para la presentación y conservación de todo tipo de pescados, crustáceos o mariscos, además de cualquier otro tipo de alimento.

EN:

Hoteles, restaurantes, bares, pizzerías, marisquerías, buffet libres, centros comerciales, franquicias.

PARA:

Presentación de pescados crudos, presentación de productos cárnicos crudos, presentación de mariscos, todo tipo de tapas, ensaladas, antipasto italiano, tartas, postres, yogures, frutas y verduras frescas, comidas preparadas que requieren frio para su conservación, sandwiches envasados.

La familia "VXL" se presenta en dos innovadores colores, tamaños y diseño, según el acceso a los alimentos. Los modelos con capacidad para 2 bandejas GN 1/1 x 65, vienen equipadas con un motor Danfoss de 1/4 y los modelos con capacidad para 3 bandejas GN 1/1 x 65, vienen equipadas con un motor Danfoss de 1/4 y un motor Danfoss de 1/5.

Todos los cristales son templados en todos los modelos. Desescarche y evaporación del agua de condensación automática.

Termostato electrónico regulable y facilidad de vaciado de la cuba por desague.

Sistema y diseño patentados.

en

New display cases a new world of possibilities in food display.

IN:

Hotels, restaurants, bars, pizza parlours, sea food restaurants, buffets, malls, franchises.

FOR:

Presenting raw fish, presenting raw meat products, presenting seafood, all kinds of appetisers, salads, Italian antipasti, cakes, desserts, yoghurts, fresh fruits and vegetables, prepared foods that require refrigeration and pre-packaged sandwiches.

Constructed using special, corrosion resistant stainless steel with molybdenum alloy, AISI - 316 - L, which makes them especially suited for presenting and preserving all kinds of fish, crustaceans and seafood, in addition to any other kind of food.

The "VXL" family is presented in two innovative colours, sizes and designs, depending on how food is accessed. Models with the capacity for 2 GN 1/1 x 65 trays are equipped with a 1/4 HP Danfoss motor, and models with the capacity for 3 GN 1/1 x 65 trays are equipped with one Danfoss 1/4 HP motor and one Danfoss 1/5 HP motor.

The glass is tempered in all models. Automatic defrost and evaporation of condensation water. Adjustable electronic thermostat and easily emptied through a drain in the base.

Display your best products in a new display case that will not go unnoticed in your establishment due to its attractive design and special lighting

Closed display case open display case.

All models have easy food access through a sliding front glass door, which provides a wide opening and considerably facilitates food handling in the interior.

The "open" reference models, in addition to the front opening, also have an opening in the rear for food access.

System and design patented.

fr

Nouvelles vitrines un nouveau monde de possibilités dans l'exposition des aliments.

DANS:

Hôtels, restaurants, bars, pizzerias, restaurants spécialité fruits de mer, buffet libres, centres commerciaux, franchises.

POUR:

Présentation de poissons crus, présentation de produits carnés crus, présentation de fruits de mer, toute sorte de tapas, salades, antipasti italiens, tartes, desserts, yaourts, fruits et légumes frais, plats préparés conservés au froid, sandwichs conditionnés.

Construites en acier inoxydable spécial anticorrosion avec alliage de Molybdène, AISI - 316 - L, ce qui les rend particulièrement aptes pour la présentation et la conservation de toute sorte de poissons, crustacées ou fruits de mer, ainsi que tout autre genre d'aliment.

La famille «VXL» est présentée en deux couleurs, tailles et conceptions innovatrices, selon l'accès aux aliments. Les modèles avec capacité pour 2 plateaux GN 1/1 x 65, sont équipés d'un moteur Danfoss de 1/4 et les modèles avec capacité pour 3 plateaux GN 1/1 x 65, sont équipés d'un moteur Danfoss de 1/4 et un moteur Danfoss de 1/5.

Tous les verres sont trempés dans tous les modèles. Dégivrage et évaporation de l'eau de condensation automatique.

Thermostat électronique réglable et facilité de vidange du bac par écoulement.

Exposez vos meilleurs produits dans une nouvelle vitrine qui, grâce à son design attractif et son éclairage spécial ne passera pas inaperçus dans votre établissement.

Vitrine fermée vitrine ouverte.

Tous les modèles ont un accès facile aux aliments au moyen du déplacement de la vitre frontale sur elle-même qui permet une grande ouverture et facilite beaucoup la manipulation des aliments à l'intérieur.

Les modèles avec référence «ouverte», en plus de l'ouverture frontale, disposent aussi d'une ouverture arrière pour accéder aux aliments.

Système et design patentes.

vitrinas refrigeradas familia XL



VITRINAS REFRIGERADAS ESPECIALES FAMILIA XL

Código	Descripción		Medidas	Color
Acerro AISI 316I	Acerro STANDARD			
VMED2A	VMED2AS	Vitrina MEDITERRANEO 2 Bjs Abierta	680 X 882 X 400	Verde
VMED2C	VMED2CS	Vitrina MEDITERRANEO 2 Bjs Cerrada	680 X 882 X 400	Verde
VMED3A	VMED3AS	Vitrina MEDITERRANEO 3 Bjs Abierta	1000 X 882 X 400	Verde
VMED3C	VMED3CS	Vitrina MEDITERRANEO 3 Bjs Cerrada	1000 X 882 X 400	Verde
VPAC2A	VPAC2AS	Vitrina PACIFICO 2 Bjs Abierta	680 X 882 X 400	Azul
VPAC2C	VPAC2CS	Vitrina PACIFICO 2 Bjs Cerrada	680 X 882 X 400	Azul
VPAC3A	VPAC3AS	Vitrina PACIFICO 3 Bjs Abierta	1000 X 882 X 400	Azul
VPAC3C	VPAC3CS	Vitrina PACIFICO 3 Bjs Cerrada	1000 X 882 X 400	Azul
VCRB2A	VCRB2AS	Vitrina CARIBE-EBANO 2 Bjs Abierta	680 X 882 X 400	Bronce
VCRB2C	VCRB2CS	Vitrina CARIBE-EBANO 2 Bjs Cerrada	680 X 882 X 400	Bronce
VCRB3A	VCRB3AS	Vitrina CARIBE-EBANO 3 Bjs Abierta	1000 X 882 X 400	Bronce
VCRB3C	VCRB3CS	Vitrina CARIBE-EBANO 3 Bjs Cerrada	1000 X 882 X 400	Bronce

*Bandejas GASTRONORM 1/1 X 65 mm.

 *Posibilidad plafones.

Accesorio: MESA - CARRO adaptable a todas las vitrinas y calentadores XL.

calentadores serie XL *novedad



CTXL2R



CTXL3N

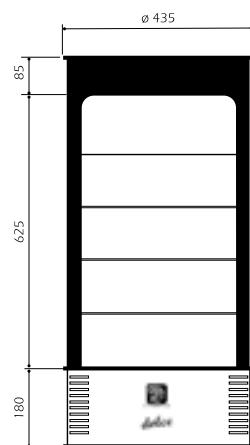
CALENTADORES AL BAÑO MARIA FAMILIA XL*

Código	Descripción	Medidas	Color	Potencia
CTXL2R	Calentador XL 2 bandejas 1/1 x 100	695 X 670 X 365	Rojo	1450 W
CTXL3R	Calentador XL 3 bandejas 1/1 x 100	1020 X 670 X 365	Rojo	2150 W
CTXL2N	Calentador XL 2 bandejas 1/1 x 100	695 X 670 X 365	Naranja	1450 W
CTXL3N	Calentador XL 3 bandejas 1/1 x 100	1020 X 670 X 365	Naranja	2150 W

*Para bandejas GASTRONORM profundidad 100 mm.

- Fabricadas en acero inoxidable.
- Iluminación interior.
- Cristales templados.
- Doble apertura.
- Conserva los alimentos a mas de 70°C.

vitrina expositora sobre mostrador refrigerada
 pastelera Dolce



es

Características generales

- Vitrina refrigerada elegante y sofisticada.
- Diseño circular revolucionario con visión 360°.
- Iluminación innovadora con Leds, efecto espectacular, mínimo consumo, luz fría (no emite calor), larga vida.
- Doble cristal frontal con apertura para facilitar la limpieza entre ambos.
- Expositor con estantes, que permite una gran capacidad de género, ocupando el mínimo espacio.
- Temperatura de trabajo entre 8°C y 12°C en una temperatura ambiente de 25°C.

en

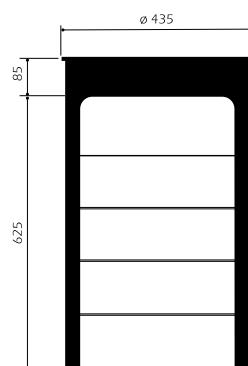
- Elegant and sophisticated refrigerated showcase.
- Revolutionary circular design for 360° vision.
- Innovative LED-type lighting, spectacular effect, low energy, cold light (no heat released), long life.
- Double glass front, openable for easier cleaning between the two panes.
- Display with shelves for plenty storage of food in a minimum of required space.
- Working temperature range: 8°C to 12°C at 25°C room temperature

fr

- Vitrine réfrigérée élégante et sophistiquée.
- Design rond révolutionnaire avec vision à 360°.
- Eclairage innovant à Leds, effet spectaculaire, consommation minime, lumière froide (sans dégagement de chaleur), longue durée de vie.
- Double vitrage avant, avec ouverture pour faciliter le nettoyage entre les deux vitres.
- Présentoir avec étagères, de grande capacité et faible encombrement.
- Température de fonctionnement comprise entre 8°C et 12°C pour une température ambiante de 25°C.



vitrina expositora sobre mostrador neutro pastelera Dolce



es

Características generales

- Expositor elegante y sofisticada.
- Diseño circular revolucionario con visión 360°.
- Iluminación innovadora con Leds, efecto espectacular, mínimo consumo, luz fría (no emite calor), larga vida.
- Expositor con estantes, que permite una gran capacidad de género, ocupando el mínimo espacio.
- Dos modelos con luz y sin luz.
- Elegant and sophisticated display.
- Revolutionary circular design for 360° vision.
- Innovative LED-type lighting, spectacular effect, low energy, cold light (no heat released), long life.
- Display with shelves for plenty storage of food in a minimum of required space.
- **Dos modelos con luz y sin luz.**

en

fr

- Présentoir élégant et sophistiqué.
- Design rond révolutionnaire avec vision à 360°.
- Eclairage innovant à Leds, effet spectaculaire, consommation minime, lumière froide (sans dégagement de chaleur), longue durée de vie.
- Présentoir avec étagères, de grande capacité et faible encombrement.
- **Dos modelos con luz y sin luz.**



ECEB



ECAR



ECC



EO

***EXPOSITORES NEUTROS CURVADOS**

Código	Medidas	Color	Cristal	Iluminación
Modelo "EBANO"				
ECEB	1020x370x195	Bronce	Curvado	NO
ECEBL	1020x370x195	Bronce	Curvado	SI
Modelo "ARGENTA"				
ECAR	1020x370x195	Plata	Curvado	NO
ECARL	1020x370x195	Plata	Curvado	SI
Modelo "CLASSIC"				
ECC	1020x370x195	Oro	Curvado	NO
ECCL	1020x370x195	Oro	Curvado	SI

***EXPOSITORES NEUTROS CURVADOS 2 PISOS**

Código	Medidas	Color	Cristal	Iluminación
Modelo "EBANO"				
ECEB/2	840x395x355	Bronce	Curvado	NO
ECEBL/2	840x395x355	Bronce	Curvado	SI
Modelo "ARGENTA"				
ECAR/2	840x395x355	Plata	Curvado	NO
ECARL/2	840x395x355	Plata	Curvado	SI
Modelo "CLASSIC"				
ECC/2	840x395x355	Oro	Curvado	NO
ECCL/2	840x395x355	Oro	Curvado	SI
Modelo "ESPECIAL CRISTAL PLANO 2 PISOS"				
EO	1000x360x210	Oro	Plano	NO
Estante intermedio. Se sirve en cajas de 3 uds.				

horno de convección Palma



HCPIL



HCPE



HCPI

es

Características generales

- Medidas exteriores 595 x 550 x 555 mm.
- Puerta con doble cristal reforzado.
- Termostato regulación 80° a 300°C.
- Reloj temporizador 0' a 120'.
- Avisador acústico.
- Capacidad para 4 parrillas 435 x 330 mm.
- Luz interior.
- Potencia función convección 1.200w + 1.200w.

en

- Outer dimensions 595 x 550 x 555 mm.
- Door with double tempered glass.
- Adjustable thermostat 80° to 300°C.
- Clock timer 0' to 120'.
- Warning acoustic.
- Capability for 4 pans 435 x 330 mm.
- Inner light.
- Power convection function 1.200w + 1.200w.

fr

- Dimensions externs 595 x 550 x 555 mm.
- Porte avec double vitrage renforcé.
- Thermostat de régulation 80° à 300°C.
- Chronomètre l'horloge 0' à 120'.
- Prévenir acoustique.
- Capacité pour 4 grilles 435 x 330 mm.
- Lumière intérieure.
- Puissance fonction convection 1.200w + 1.200w.

Palma Esmaltado (Mod. HCPE)

- Exterior en acero esmaltado.
- Interior en acero inoxidable.
- Sin gratinador.

- Exterior made enamelled steel.
- Interior made of stainless steel.
- Without grill resistance.

- Extérieur en acier émaillé.
- Intérieur en acier inoxydable.
- Sans gratinier.

Palma Inox (Mod. HCPI) | (Mod. HCPI Apertura lateral).

Palma Inox sin Grill (Mod. HCPISG) | (Mod. HCPISG Apertura lateral).

- Exterior e interior en acero inoxidable.
- Modelo con grill potencia de grill 2000 w.

- Exterior and interior made of stainless steel.
- Power only grill resistance 2.000 w.

- Exterieur et intérieur en acier inoxydable.
- Puissance gratinier 2.000 w.



HCII



HCIL

es

Características generales

- Medidas exteriores 862 x 700 x 600 mm.
- Puerta con doble cristal reforzado.
- Exterior e interior en acero inoxidable.
- Termostato regulación 80° a 300°C.
- Reloj temporizador 0' a 120'.
- Avisador acústico.
- Capacidad para 4 bandejas 600 x 400 mm.
- 2 luces interiores.
- 2 turbinas.
- Potencia 5430 w. 220v / 380v.

eng

- Outer dimensions 862 x 700 x 600 mm.
- Door with double tempered glass.
- External in stainless steel.
- Thermostat regulation 80°C at 300°C.
- Clock timer 0' to 120'.
- Warning acoustic.
- Capability for 4 trays 600 x 400 mm.
- Two lights interiors.
- Two turbines.
- Total power 5430 w. 220v / 380v.

fr

- Dimensions externs 862 x 700 x 600 mm.
- Porte avec double vitrage renforcé.
- Externs dans acier inoxydable.
- Le thermostat réglement 80°C à 300°C.
- Chronométrez l'horloge 0' a 120'.
- Prévenir acoustique.
- Capacité pour 4 plateaux 600 x 400 mm.
- Deux lumières intérieures.
- Deux turbines.
- Puissance total 5430 w. 220v / 380v.

Creta (Mod. HCCI) | (Mod. HCCIL Apertura lateral).

- Con pulsador para entrada de agua de vaporización.
- Sin gratinador.

- With push button for entrance of water steamer.
- Without grill.

- Avec bouton de la poussée pour entrée de vapeur de l'eau.
- Sans grill.

Ibiza (Mod. HCII) | (Mod. HCIL Apertura lateral).

- Sin vaporizador.
- Sin gratinador.

- Without steamer.
- Without grill.

- Sans vapeur.
- Sans grill.

Sicilia (Mod. HCSI) | (Mod. HCSIL Apertura lateral).

- Parrillas interiores para bandejas gastronorm.
- Con pulsador para entrada de agua de vaporización.
- Con gratinador de funcionamiento independiente.
- Potencia gratinador 4.000 w.

- For trays gastronorm.
- With push button for entrance of water steamer.
- With grill + 4.000 w.

- Pour des plateaux gastronorm.
- Avec bouton de la poussée pour entrée de vapeur de l'eau.
- Avec grill + 4.000 w.

horno Tenerife doble turbina | con vaporizador



HCTI

Características generales

es

- Medidas exteriores 1000 x 710 x 730 mm.
- Medidas interiores 710 x 530 x 530 mm.
- Exterior e interior en acero inoxidable.
- Puerta con doble cristal reforzado de apertura lateral.
- Termostato regulación 80° a 300°C.
- Reloj temporizador 0' a 120'.
- Avisador acústico.
- Capacidad para 6 bandejas 600 x 400 mm.
- 2 luces interiores.
- 2 Turbinas de 100w. c.u.
- Carta electronica para inyeccion de agua.
- Chimenea de expulsion de humedad.
- Potencia total 7300 w. 220v / 380v.

enc

- Outer dimensions 1000 x 710 x 730 mm.
- Internal dimensions 710 x 530 x 530 mm.
- External and interior in stainless steel.
- Door with double tempered glass of lateral opening.
- Thermostat regulation 80°C at 300°C.
- Clock timer 0' to 120'.
- Warning acoustic.
- Capability for 6 trays 600 x 400 mm.
- Two lights interiors.
- Two turbines 100w each
- Electronic system for water injection.
- Chimney of expulsion of dampness.
- Power total 7300 w. 220v / 380v.

fr

- Dimensions externs 1000 x 710 x 730 mm.
- Mesures internes 710 x 530 x 530 mm.
- Extérieur et intérieur dans acier inoxydable
- Porte avec double vitrage renforcé.
- Le thermostat règle 80°C à 300°C.
- Chronométrez l'horloge 0' à 120'.
- Prévenir acoustique.
- Capacité pour 6 plateaux 600 x 400 mm.
- Deux lumières intérieurs.
- Deux turbines 100w.
- Lettre électronique pour injection d'eau.
- Cheminée d'expulsion d'humidité.
- Puisance totale 7300 w. 220v / 380v.



horno Tostamatic



HTM

Características generales

es

- Medidas exteriores modelo 2 pisos 388 x 355 x 410 mm.
- Medidas exteriores modelo 4 pisos 388 x 355 x 626 mm.
- Potencia modelo 2 pisos 1.600 w 220 v.
- Potencia modelo 4 pisos 2.800 w 220 v.
- Termostato regulable.
- Minutero avisador.
- Bandeja recoge migas.
- Capacidad interior para 2 ó 4 parrillas 280 x 280 mm.
- Parrillas regulables en altura.
- Puerta en acero inoxidable.
- Aparato auxiliar para el servicio de mostrador.

enc

- Outer dimensions model with 2 trays 380 x 355 x 410 mm.
- Outer dimensions model with 4 trays 380 x 355 x 626 mm.
- Power model with 2 trays 1.600 w 220 v.
- Power model with 4 trays 2.800 w 220 v.
- Adjustable thermostat.
- Electric acoustic timer.
- Tray collecting crumbs.
- Standard equipment. 2 or 4 chromed grids 280 x 280 mm.
- Adjustable height for the grids.
- Stainless steel door.
- Appliance to help in the counter service.

fr

- Dimensions externs model avec 2 grilles 380 x 355 x 410 mm
- Dimensions externs model avec 4 grilles 380 x 355 x 626 mm
- Puissance model avec 2 grilles 1.600 w 220 v.
- Puissance model avec 4 grilles 2.800 w 220 v.
- Thermostat réglable.
- Minuterie avertisseur "timer".
- Plateau ramasse miettes.
- Capacité intérieur pour 2 ou 4 grilles 280 x 280 mm.
- Griller réglables en hauteur.
- Porte en Acier inoxydable.
- Appareil auxiliaire pour le service au comptoir.

fermentadoras Palma esmaltado | deposito humidificador



FPE

fermentadoras Palma acero inox | deposito humidificador



FPI

Características generales

- Medidas exteriores 600 x 535 x 900 mm.
- Potencia 600 w.
- Termostato regulable 0° a 40°C.
- Capacidad para 10 bandejas 435 x 330 mm.
- Recipiente humidificador
- Puerta de policarbonato.
- Posibilidad de acabados en acero inoxidable o esmaltado.

es

en

- Outer dimensions 600 x 535 x 900 mm.
- Power 600 w.
- Adjustable thermostat 0° to 40°C.
- Capability for 10 trays 435 x 330 mm.
- With a container to humidify.
- Door made of polycarbonate.
- Possibility in stainless or enameled steel.

- Dimensions externs 600 x 535 x 900 mm.
- Puissance 600 w.
- Thermostat réglable 0° à 40°C.
- Capacité pour 10 plateaux 435 x 330 mm.
- Récipient humidificateur.
- Porte en polycarbonate.
- Possibilités en acier inoxydable et émaillé.

fr



FCI

Características generales

- Medidas exteriores 860 x 600 x 900 mm. (Mod. Creta).
- Medidas exteriores 940 x 780 x 920 mm. (Mod. Senior).
- Potencia 1200w. (mod. Creta).
- Potencia 1200w + 1200w.(mod. Senior).
- Termostato regulable 0° a 40°C.
- Capacidad para 8 bandejas 600 x400 mm. (mod. Creta).
- Capacidad para 16 bandejas 600 x 400 mm. (mod. Senior).
- Recipiente humidificador.

es

enc

- Outer dimensions 860 x 600 x 900 mm. (Mod. Creta).
- Outer dimensions 940 x 780 x 920 mm. (Mod. Senior).
- Power 1200w. (mod. Creta).
- Power 1200w + 1200w (mod. Senior).
- Adjustable thermostat 0° to 40°C.
- Capability for 8 trays 600 x400 mm. (mod. Creta).
- Capability for 16 trays 600 x 400 mm. (mod. Senior).
- With a container to humidify.

fr

- Dimensions externs 860 x 600 x 900 mm. (Mod. Creta).
- Dimensions externs 940 x 780 x 920 mm. (Mod. Senior).
- Puissance 1200w. (mod. Creta).
- Puissance 1200w + 1200w (mod. Senior).
- Thermostat réglable 0° à 40°C.
- Capacité pour 8 plateaux 600 x400 mm. (mod. Creta).
- Capacité pour 16 plateaux 600 x 400 mm. (mod. Senior).
- Récipient humidificateur.

tostador Hispano I & II



TH1

- Alto 23 cm.
- Ancho 50 cm.
- Fondo 25 cm.
- Potencia 2400 W 220 V.
- Medidas Parrilla 22 x 37 cm.
- Acero inox.
- Resistencias blindadas de funcionamiento independiente.
- Máximo altura de uso 6 cm.



TH2

- Alto 32 cm.
- Ancho 50 cm.
- Fondo 25 cm.
- Potencia 3600 W 220 V.
- Medidas Parrilla 22 x 37 cm.
- Acero inox.
- Resistencias blindadas de funcionamiento independiente.

TOSTADORES				
Código	Descripción	Voltaje	Potencia	Medidas
TH1	Tostador Hispano I	220 V	2.400 W	500x250x230
TH2	Tostador Hispano II	220 V	3.600 W	500x250x320

gratinador Salamandra



- Alto 33 cm.
- Ancho 62 cm.
- Fondo 46 cm.
- Potencia 4800W 220V y 380V.
- Medidas Parrilla 54 x 37 cm.
- Acero inox.
- Máximo altura de uso 10 cm.
- 4 Resistencias blindadas de funcionamiento independiente.



TS2

GRATINADORES

Código	Descripción	Voltaje	Potencia	Medidas	Medidas parrilla
TS2	Grat. Salamandra	220 V	4.800 W	620x460x330	54x37
TS3	Grat. Salamandra	380 V	4.800 W	620x460x330	54x37

tostador de pan giratorio



- Alto 27 cm.
- Ancho 38 cm.
- Fondo 40 cm.
- Potencia 1800w 220v.
- Medidas Parrilla 22 x 37 cm.
- Acero inox.
- Máximo altura de uso 5 cm.
- Resistencias blindadas de funcionamiento independiente.



TR

GRATINADORES

Código	Descripción	Voltaje	Potencia	Medidas
TR	Tost. Rotativo	220 V	1.800 W	380x400x270

es

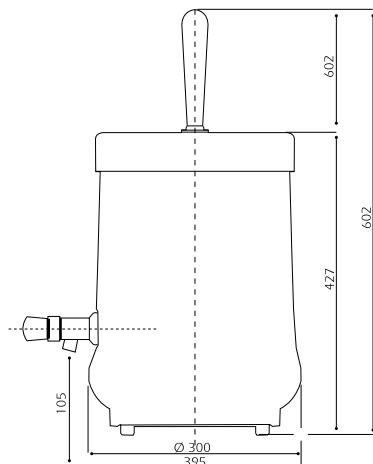
- Modelo de reducidas dimensiones y gran producción (240-250 tostadas hora).
- Gran auxiliar de mostrador para calentar tapas, platos rápidos y para gratinar. Permite tostar pan de cualquier formato.
- Resistencias independientes pudiendo tostar pan por las dos caras o únicamente gratinar.

en

- Model of small dimensions and great production (240-250 toasts per hour).
- Great to help of counter to warm and to grill. It allows toast bread of any format.
- Independents elements that can toast bread for both faces or only grill.

fr

- Modèle de dimensions réduites mains grande production (240-250 toast à l'heure).
- Grand auxiliaire de présentation pour chauffer les tapes, les plats rapides, et pour gratiner. Il permet de griller du pain quelle que soit sa forme.
- Résistances indépendantes pouvant griller du pain sur les deux faces ou pour gratiner uniquement.



es

- Fabricador de chocolate.
- Construcción exterior totalmente en Cobre, pulido y barnizado.
- Depósito de agua interior, y depósito de Chocolate en acero Inoxidable.
- Depósito de Chocolate desmontable para su limpieza.
- Calentamiento por Baño María.
- Automatismo puesta en marcha y paro Motor, con palas batidoras y control electronico
- Capacidad de contenido en Chocolate de 8 litros.
- Voltage 220 v. / 2000 W.

eng

- Hot chocolate machine.
- Polished and laquered copper exterior.
- Internally, one water and one chocolate containers all in stainless steel.
- Automatic on and off liquid agitator operated by motor and controlled electronically.
- Eight litres chocolate container easily removable for cleaning.
- Ban Marie heated.
- Voltage 220v /2000w.

fr

- Appareil à chocolat.
- Fabrication extérieure entièrement en cuivre poli et verni.
- Réservoir d'eau intérieur et réservoir à chocolat en acier inoxydable.
- Réservoir à chocolat, démontable pour faciliter le nettoyage.
- Chauffage par Bain-Marie.
- Automatisation de mise en marche et arrêt du moteur, avec palettes batteuses et contrôle électronique.
- Capacité de contenance en chocolat de 8 L environ.
- Voltage 220v. 2000w.



termo de leche individual



T5 / T10

es

- Construido en acero inox.
- SIN SOLDADURAS, de una sola pieza.
- Desmontable para facilitar su limpieza.
- Grifería de cierre hermético (no drip) sin goteo.
- Incorporación de nivel de agua indicador de contenido en el recipiente del baño maría.
- Acabado interior de cubeta de leche en bruñido espejo que facilita su limpieza.
- Fondo sin vértices (redondeado) para la expulsión total de la leche.
- Resistencia de nicrom blindada y termostato.

en

- Stainless steel milk containing pan.
- Integral and WELDLESS.
- Detachable to easy maintenance.
- Dripless sealed closing (no drip) cock fittings.
- Insertion of water level contents indicator in the water-bath container.
- Inside finish of the milk containing pan in a mirror burnishing which makes easy its cleaning
- Edgeless bottom (rounded) for the total removal of milk.
- Clad nichrome resistor and thermostat.

fr

- Cuvette pour contenir le lait en acier inoxydable.
- SANS SOUDURES, d'une pièce.
- Démontable pour faciliter le nettoyage.
- Robinetterie à fermeture de niveau d'eau - contenu dans le récipient du bain-marie.
- Finissage intérieur de la cuvette à lait en brunissage miroir qui facilite le nettoyage.
- Fond sans coins (arrondi) pour l'expulsion complète du lait.
- Résistance en nichrome blindée et thermostat.

termo de leche doble



T5+5 / T10+10

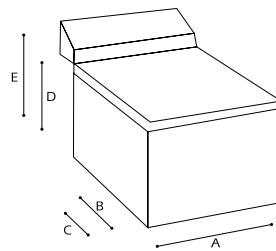
TERMOS DE LECHE

Modelo	Ancho	Alto	Profundidad	Consumo	Voltaje	Cuerpos
5	250 mm	440 mm	250 mm	1000W	220V	1
5+5	500 mm	440 mm	250 mm	2000W	220V	2
10	305 mm	455 mm	305 mm	1500W	220V	1
10+10	610 mm	455 mm	305 mm	3000W	220V	2



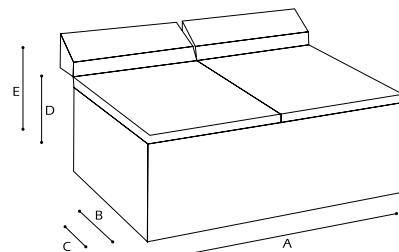
freidoras eléctricas

serie Gastronorm



FREIDORAS SERIE GASTRONORM

Modelo	Cubas	Capacidad Litros aprox.	Grifo	Agua	Potencia	Voltage	Medidas cesta			Medidas exteriores				
							A	B	C	A	B	C	D	E
F-4	1 gastronorm	4	NO	NO	1800 W	220 V	142	255	100	175	325	420	230	295



FREIDORAS SERIE GASTRONORM

Modelo	Cubas	Capacidad Litros aprox.	Grifo	Agua	Potencia	Voltage	Medidas cesta			Medidas exteriores				
							A	B	C	A	B	C	D	E
F-4+4	2 gastronorm	4+4	NO	NO	1800 W + 1800 W	220 V	142	255	100	350	325	420	230	295

Características generales comunes a todos los modelos

- es**
- Termostato de temperaturas.
 - Termostato de seguridad.
 - Cabezal extraíble con microinterruptor de desconexión.
 - Construcción en acero inoxidable.

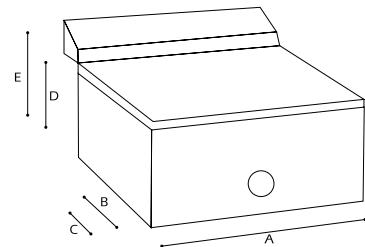


- Thermostat of temperatures.
- Thermostat of security.
- Electrical part with microdisconector can be extracted to clean.
- Construction in stainless steel.



- Thermostat de températures.
- Thermostat de sécurité.
- La partie électrique avec microdisconector peut être extraite pour nettoyer.
- Construction dans acier inox.

serie Gastronorm

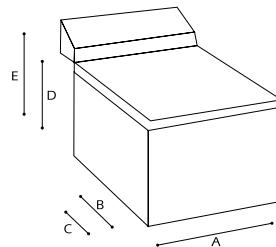


FREIDORAS SERIE GASTRONORM

Modelo	Cubas	Capacidad Litros aprox.	Grifo	Agua	Potencia	Voltage	Medidas cesta			Medidas exteriores				
							A	B	C	A	B	C	D	E
F-10*	1 gastronorm	10	SI	NO	3500 W	220 V	142 285	255 230	100 105	355	325	420	230	295

*Se sirve con 3 cestas

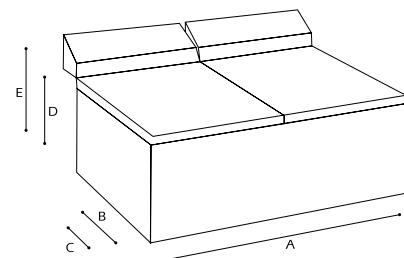
F-8 G



FREIDORAS SERIE GASTRONORM

Modelo	Cubas	Capacidad Litros aprox.	Grifo	Agua	Potencia	Voltage	Medidas cesta			Medidas exteriores				
							A	B	C	A	B	C	D	E
F-8 G	1 gastronorm	8	NO	NO	3000 W	220 V	205	265	100	265	325	420	230	295

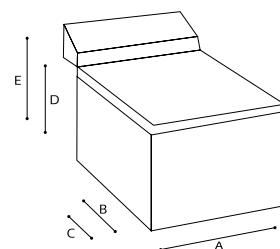
serie Gastronorm



FREIDORAS SERIE GASTRONORM

Modelo	Cubas	Capacidad Litros aprox.	Grifo	Agua	Potencia	Voltage	Medidas cesta			Medidas exteriores				
							A	B	C	A	B	C	D	E
F-8+8 G	2 gastronorm	8+8	NO	NO	3000 W + 3000 W	220 V	205	265	100	530	325	420	230	295

serie Snack



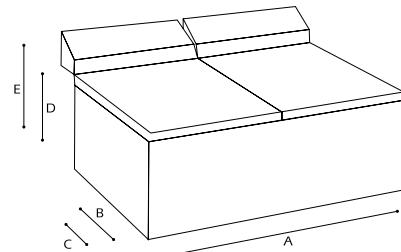
FREIDORAS SERIE SNACK

Modelo	Cubas	Capacidad Litros aprox.	Grifo	Agua	Potencia	Voltage	Medidas cesta			Medidas exteriores				
							A	B	C	A	B	C	D	E
F-8	1 soldada	8	SI	NO	3500 W	220 V	205	265	100	290	390	490	245	310

serie Snack



F-8+8

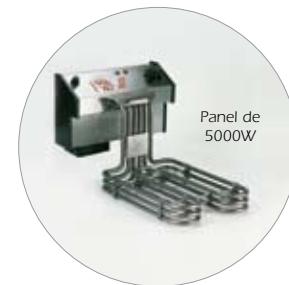
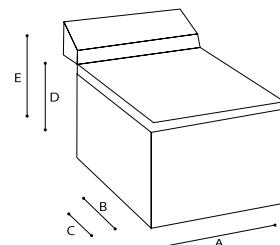


FREIDORAS SERIE SNACK

Modelo	Cubas	Capacidad Litros aprox.	Grifo	Agua	Potencia	Voltage	Medidas cesta			Medidas exteriores				
							A	B	C	A	B	C	D	E
F-8+8	2 soldadas	8+8	SI	NO	3500 W + 3500 W	220 V	205	265	100	580	390	490	245	310



F-8 Super



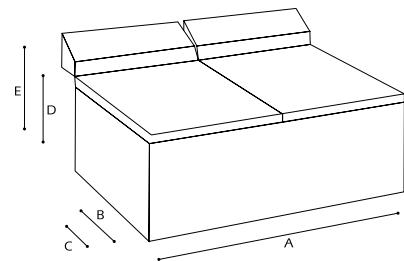
FREIDORAS SERIE SNACK

Modelo	Cubas	Capacidad Litros aprox.	Grifo	Agua	Potencia	Voltage	Medidas cesta			Medidas exteriores				
							A	B	C	A	B	C	D	E
F-8 Super	1 soldada	8	SI	NO	5000 W	220 V	205	265	100	290	390	490	245	310

serie Snack



F-8+8 Super

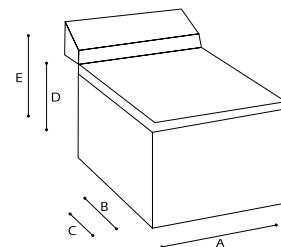


FREIDORAS SERIE SNACK

Modelo	Cubas	Capacidad Litros aprox.	Grifo	Agua	Potencia	Voltage	Medidas cesta			Medidas exteriores				
							A	B	C	A	B	C	D	E
F-8+8 Super	2 soldadas	8+8	SI	NO	5000 W + 5000 W	220 V	205	265	100	580	390	490	245	310



F-15



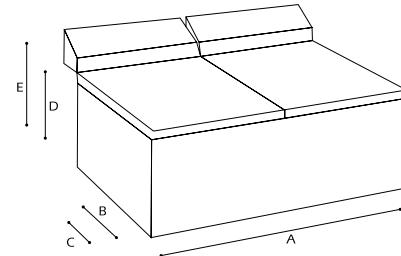
FREIDORAS SERIE SNACK

Modelo	Cubas	Capacidad Litros aprox.	Grifo	Agua	Potencia	Voltage	Medidas cesta			Medidas exteriores				
							A	B	C	A	B	C	D	E
F-15	1 soldada	15	SI	SI	3500 W	220 V	200	285	120	295	400	490	360	425

serie Snack



F-15+15

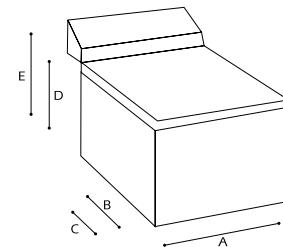


FREIDORAS SERIE SNACK

Modelo	Cubas	Capacidad Litros aprox.	Grifo	Agua	Potencia	Voltage	Medidas cesta			Medidas exteriores				
							A	B	C	A	B	C	D	E
F-15+15	2 soldadas	15+15	SI	SI	3500 W + 3500 W	220 V	200	285	120	585	400	490	360	425



F-15 Super



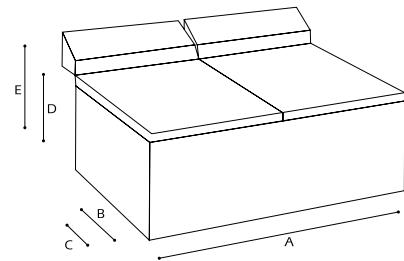
FREIDORAS SERIE SNACK

Modelo	Cubas	Capacidad Litros aprox.	Grifo	Agua	Potencia	Voltage	Medidas cesta			Medidas exteriores				
							A	B	C	A	B	C	D	E
F-15 Super	1 soldada	15	SI	NO	5000 W	220 V	200	285	120	295	400	490	360	425

serie Snack



F-8+8 Super



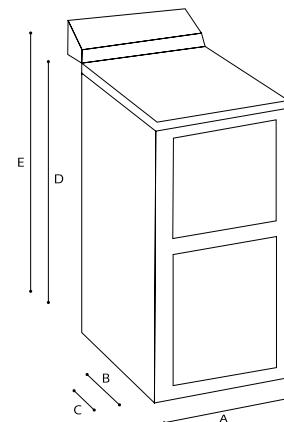
Panel de 5000W

FREIDORAS SERIE SNACK

Modelo	Cubas	Capacidad Litros aprox.	Grifo	Agua	Potencia	Voltage	Medidas cesta			Medidas exteriores				
							A	B	C	A	B	C	D	E
F-15+15 Super	2 soldadas	15+15	SI	NO	5000 W + 5000 W	220 V	200	285	120	585	400	490	360	425



F-15



Panel de 3500W

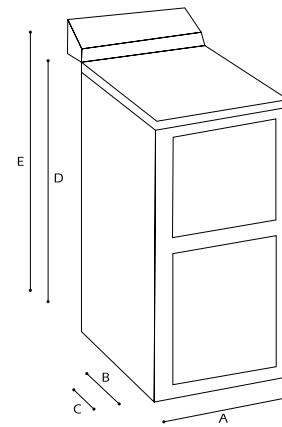
FREIDORAS SERIE SNACK

Modelo	Cubas	Capacidad Litros aprox.	Grifo	Agua	Potencia	Voltage	Medidas cesta			Medidas exteriores				
							A	B	C	A	B	C	D	E
F-15P	1 soldada	15	SI	SI	3500 W	220 V	200	285	120	295	400	490	885	935

serie Snack



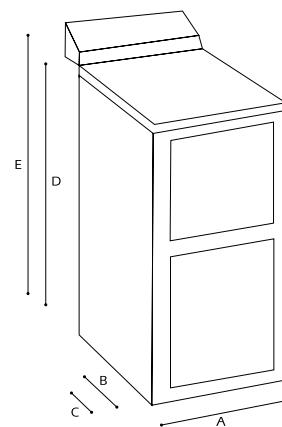
F-15 P Super



FREIDORAS SERIE SNACK

Modelo	Cubas	Capacidad Litros aprox.	Grifo	Agua	Potencia	Voltage	Medidas cesta			Medidas exteriores				
							A	B	C	A	B	C	D	E
F-15P Super	1 soldada	15	SI	NO	5000 W	220 V	200	285	120	295	400	490	885	935

F-15 P Extra



FREIDORAS SERIE SNACK

Modelo	Cubas	Capacidad Litros aprox.	Grifo	Agua	Potencia	Voltage	Medidas cesta			Medidas exteriores				
							A	B	C	A	B	C	D	E
F-15P Extra	1 soldada	15	SI	NO	9000 W	380 V	200	285	120	295	400	490	885	935



plancha modular a gas



PM 1



PM 2



PM2F1

PLANCHAS MODULAR 14 MODELOS											
Modelo	Medidas Max. EXTERIORES	Medidas PLACA	Peso Neto Kg.	Kcal/h	Kw	Número		Piezo eléctrico	Válv.	Peto	Módulo Acabado
						QUEMADOR	FOGÓN				
Mueble de 30 x 40											
PM1	350x490x255	30x40	14,5	3.095	3,6	1	0	SI	1	NO	Rectificado
PF1	350x490x255	-	14	3.267	3,8	0	1	NO	1	NO	-
Mueble de 60 x 40											
PM2	650x490x255	2x30x40	30,5	6.191	7,2	2	0	SI	2	NO	Rectificado
PM1F1	650x490x255	30x40	30	6.363	7,4	1	1	SI	2	NO	Rectificado
PF2	650x490x255	-	29,5	6.534	7,6	0	2	SI	2	NO	-
Mueble de 90 x 40											
PM3	950x490x255	3x30x40	45,5	9.286	10,8	3	0	SI	3	NO	Rectificado
PM2F1	950x490x255	3x30x40	45	9.458	11	2	1	SI	3	NO	Rectificado
PM1F2	950x490x255	30x40	44,5	9.630	11,2	1	2	SI	3	NO	Rectificado
PF3	950x490x255	-	44	9.802	11,4	0	3	SI	3	NO	Rectificado
Mueble de 120 x 40											
PM4	1250x490x255	4x30x40	61	12.381	14,4	4	0	SI	4	NO	Rectificado
PM3F1	1250x490x255	3x30x40	60,5	12.553	14,6	3	1	SI	4	NO	Rectificado
PM2F2	1250x490x255	2x30x40	60	12.725	14,8	2	2	SI	4	NO	Rectificado
PM1F3	1250x490x255	30x40	59,5	12.897	15	1	3	SI	4	NO	Rectificado
PF4	1250x490x255	-	59	13.069	15,2	0	4	SI	4	NO	-
Accesorios											
PIN	Pincho abrir pan - Punzón cromado										
M30	Módulo de 30 x 40 Liso - Acanalado - Frankfurt										
M60	Módulo de 60 x 40 Liso										
M90	Módulo de 90 x 40 Liso										
PCG	Campana grill eléctrica. 650 W / 220 V										

Todos los modelos salen de fábrica a gas butano si no se indica lo contrario.

 **planchas Europa a gas**



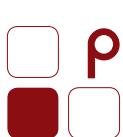
PE90



PE60F

PLANCHAS EUROPA

Modelo	Medidas Max. EXTERIORES	Medidas PLACA	Peso Neto Kg.	Kcal/h	Kw	Número		Piezo eléctrico	Válv..	Peto	Módulo Acabado
						QUEMADOR	FOGÓN				
PE40	430x435x210	40x40	12	3.952	3,60	1	-	NO	1	SI	Sorreado
PE60	630x435x210	60x40	23,5	6.191	7,20	2	-	NO	2	SI	Sorreado
PE60F	630x435x210	60x40	23,5	5.933	6,90	1	1	NO	2	SI	Sorreado
PE90	930x435x210	90x40	34	9.286	10,80	3	-	NO	3	SI	Sorreado
PE90F	930x435x210	90x40	34	9.028	10,50	2	1	NO	3	SI	Sorreado

 **plancha Europa cromo | a gas**



PE60 cromo

PLANCHAS EUROPA

Modelo	Medidas Max. EXTERIORES	Medidas PLACA	Peso Neto Kg.	Kcal/h	Kw	Número		Piezo eléctrico	Válv.	Peto	Módulo Acabado
						QUEMADOR	FOGÓN				
PE40C	430x435x210	40x40	16	3.952	3,60	1	-	NO	1	SI	Cromo
PE60C	630x435x210	60x40	30	6.191	7,20	2	-	NO	1	SI	Cromo
PE90C	930x435x210	90x40	41	9.286	10,80	3	-	NO	1	SI	Cromo

planchas super snack_a gas



PSS60



PSS90F

PLANCHAS SUPER SNACK

Modelo	Medidas Max. EXTERIORES	Medidas PLACA	Peso Neto Kg.	Kcal/h	Kw	Número		Piezo eléctrico	Válv.	Peto	Módulo Acabado
						QUEMADOR	FOGÓN				
PSS30	350x490x255	30x40	16,5	3.095	3,6	1	-	SI	1	SI	Rectificado
PSS60	650x490x255	60x40	35,5	6.191	7,2	2	-	SI	2	SI	Rectificado
PSS60F	650x490x255	30x40	33	6.363	7,40	1	1	SI	2	SI	Rectificado
PSS90	950x490x255	90x40	50,5	9.286	10,8	3	-	SI	3	SI	Rectificado
PSS90F	950x490x255	90x40	46	9.410	11	2	1	SI	3	SI	Rectificado

*Módulo soldado al peto.

planchas super snack_{cromo} | a gas



PSS60KR



PSS30KR

PLANCHAS SUPER SNACK

Modelo	Medidas Max. EXTERIORES	Medidas PLACA	Peso Neto Kg.	Kcal/h	Kw	Número		Piezo eléctrico	Válv.	Peto	Módulo Acabado
						QUEMADOR	FOGÓN				
PSS30KR	350x490x255	30x40	23	3.095	3,6	1	-	SI	1	SI	Cromo duro
PSS60KR	650x490x255	60x40	47	6.191	3,6x2	2	-	SI	1	SI	Cromo duro
PSS60KRF	650x490x255	30x40	39	6.363	3,6x1+3,3	1	1	SI	1	SI	Cromo duro
PSS90KR	950x490x255	90x40	68	9.286	3,6x3	3	-	SI	1	SI	Cromo duro
PSS90KR2	950x490x255	90x40	68,5	9.286	3,6x3	3	-	SI	2	SI	Cromo duro
PSS90KRF	950x490x255	60x40	60	9.410	3,6x2+3,3	2	1	SI	1	SI	Cromo duro

*Serie ECO con válvula termostática y termostato de seguridad.

planchas super snack a gas



PSE100F



PSE60

PLANCHAS SUPER EUROPA

Modelo	Medidas Max. EXTERIORES	Medidas PLACA	Peso Neto Kg.	Kcal/h	Kw	Número		Piezo eléctrico	Válv.	Peto	Módulo Acabado
						QUEMADOR	FOGÓN				
PSE60	610x435x265	58x42	29	6.191	7,20	2	-	NO	2	SI	Sorreado
PSE80	870x435x265	84x42	40	9.286	10,80	3	-	NO	3	SI	Sorreado
PSE80F	870x435x265	84x42	40	9.028	10,50	2	1	NO	3	SI	Sorreado
PSE100	1130x435x265	110x42	51	12.381	14,40	4	-	NO	4	SI	Sorreado
PSE100F	1130x435x265	110x42	51	12.123	14,40	3	1	NO	4	SI	Sorreado

campana grill eléctrica



PCG



▪ Plancha modular de 30 con campana grill.

planchas de asar eléctricas



PLANCHAS DE ASAR ELÉCTRICAS

Modelo	Medidas Max. EXTERIORES	Medidas PLACA	Peso Neto Kg.	Kcal/h	Kw	Número		Piezo eléctrico	Válv.	Peto	Módulo Acabado
						QUEMADOR	FOGÓN				
PEL30	350x490x255	30x40	18	-	3	-	-	-	-	NO	Rectificado
PEL60	650x490x255	2x30x40	37	-	6	-	-	-	-	NO	Rectificado

encimera compacta a gas



 **encimera compacta a gas**



ENCIMERAS COMPACTAS A GAS

Modelo	Medidas Max. EXTERIORES	Medidas PLACA	Peso Neto Kg.	Kcal/h	Kw	Número		Piezo eléctrico	Válv.	Peto	Módulo Acabado
						QUEMADOR	FOGÓN				
PC2M1F1 (media)	515x640x225	30x40	30,5	6,363	7,4	1	1	SI	2	NO	Rectificado
PC2F2 (media)	515x640x225	-	32,5	6,534	7,6	-	2	NO	2	NO	-
PC2M2 (media)	515x640x225	2x30x40	27,5	6,191	7,2	2	-	SI	2	NO	Rectificado
PC4M2F2	895x640x245	60x40	89,5	12,725	14,8	2	2	SI	4	NO	Rectificado
PC4F3	895x640x245	30x40	78,5	12,897	15	1	3	SI	4	NO	Rectificado
PC4F4	895x640x245	-	89	13,069	15,2	-	4	NO	4	NO	-
PC4M4	895x640x245	2x60x40	97	12,381	14,4	4	-	SI	4	NO	Rectificado

fabricación maquinaria hostelera

www.gayc.com



CENTRAL Y OFICINAS:

Paseo Guayaquil, 41 ■ Tel. (0034) 93 345 13 50 ■ Fax (0034) 93 346 61 57 ■ 08030 BARCELONA-SPAIN ■ www.gayc.com ■ e-mail: gayc@gayc.com

FABRICAS:

Paseo Guayaquil, 41 ■ 08030 BARCELONA-SPAIN
C/ Austria s/nº, Naves 1-2-3-4 ■ Polígono de la Aquisgrana ■ 23200 LA CAROLINA (JAEN)

DELEGACIONES:

CATALUNYA Y ANDORRA: Delegado: Sr. Antonio Ruiz. Tel. Móvil 649 94 77 43

BALEARES: Selletes i Basters 6, Local 12 - Polígono son Castello - Tel.: 971 43 20 80 - Fax: 971 43 07 89 - 70009 PALMA DE MALLORCA

ANDALUCÍA: Polígono Industrial "EL PINO" Parcela 16B C/A - Nave 13 - Tel.: 95 425 07 96 - Fax: 95 425 08 10 - Tel. Móvil 609 56 55 15 - 41016 SEVILLA

CANARIAS: C/ San Amadeo, 2 - Tel.: 922 62 63 40 - Fax: 922 62 63 48 - 38108 TENERIFE

CANARIAS: Sr. Armando de Armas Macias. Tel. 928 67 02 67 - Los Avellanos 27 - 35018 La Galera-Tamar - GRAN CANARIA

CASTILLA-LEÓN: C/ La Raya, 28-30 - Tel.: 987 80 14 95 - Fax: 987 80 06 19 - 24010 TROBAJO DEL CAMINO (LEÓN)

CENTRO: C/ Ciudad de Frías 24 - 32 Nave 39 - Tel.: 91 469 65 13 - Fax: 91 469 68 16 - 28021 MADRID

LEVANTE: Delegado: Sr. Javier Cuquere I I a . Tel.: 670 36 43 29 - Fax: 96 357 03 01 - VALENCIA

FRANCIA: 10, rue de Luxembourg - Tel: 04 67 43 4708 - Fax: 04 67 18 9838 - Mobile: 06 07 09 7913 - 34110 FRONTIGNAN